

Ritmo cassinese

(Formentin, V. *Poesia italiana delle origini*.
Carocci: Roma, 2007, pp. 63-93)

- Eo, siniuri, s'eo fabello,
lo bostru audire compello:
de questa bita interpollo
e ddell'altra bene spello.
5 Poi ke 'nn altu me 'ncastello,
ad altri bia renubello
e mmebe 'cendo, flagello.
Et arde la candela, sebe libera,
et altri mustra bia delliibera.
10 Et eo, se nce abbengo, culpa iactio:
por tebe lumina factio;
tuttavia me nde abbibatio
e ddiconde quello ke sactio,
c'alla scriptura beneplatio.
15 Aio *nova dicta* per fegura,
ke da materia no sse transfegura,
e ccoll'altra bene s'affigura.
La fegura desplanare,
ca poi, lo bollo pria mustrare.
20 Ai Deu, que pentia null'omo fare?
[en] questa bita regnare,
deducere, deportare?
Mort'è, non guita gustare,
cumqua de questa sia pare.
25 Ma tantu quistu mundu è gaudebele
ke l'uno e ll'altru face mescredebele.
Ergo poneteb'a mente
la scriptura como sente:
ca là sse mosse d'oriente
30 unu magnu *vir* prudente
et un altru occidente.
Foru iunti 'n albescente:
ademandaruse presente.
Ambo ademandaru de nubelle,
35 l'uno e ll'altru dicuse nubelle.
Quillu d'oriente pria
altia l'occlu, s'illu spia:
ademandaulu tuttabia
como era, como gia.
40 «Frate meu, de quillu mundu bengo;
loco seio, et ibi me combengo».
Quillu, auditu 'stu respusu
cusci bonu 'd amurusu,
dice : «Frate, sedi ioso,
45 non te paira despectusu,
ca multu fora coleiusu
tia fabellare ad usu.
Hodie mai plu non andare,
ca tte bollo multu ademandare,
50 serbire, se mme dingi commandare.

- Boltier' audire nubelle
de 'sse toe dulci fabelle,
onde sapientia spelle,
[e] dell'altra bene spelle.
54a [.....]
.....]
55 Certe credotello, frate,
ca tutt'est beritate.
Una caosa me dicate
de 'ssa bostra dignitate :
poi ke 'n tale desduttu state
60 quale bita vui menate?
que bidande mandicate?
Abete bidande cuscì amorose
como queste nostre saporose?»
«Èi parabola dissensata!
65 quantu male fui tropata,
obebelli n'ai micata,
tia bidanda scelerata!
obe l'ai assimilata!
Bidand'abemo purgata,
70 dab enitiu preparata,
perfecta binia plantata,
de tuttu tempu fructata.
En qualemqua causa delectamo,
tutt'a quella binia lo trobamo,
75 e ppuru de bedere ni satiamo».«
«*Ergo* non mandicate?
Non credo ke bene aiate.
Homo ki nnim bebe ni manduca
non sactio com'umqua se deduca,
80 ni 'm quale ma[ner]a se conduca».
«Dumqua te mere scoltare:
tie' que tte bollo mustrare.
Se tu saï iudicare,
tebe stissu metto a llaudare:
85 credi, non me betare
lo mello ci tte nde pare.
Homo ki fame unqua non sente,
non è sitiente,
qued à besoniu, tebe saccente,
90 de mandicare, de bibere niente ?»
«Poi ke 'n tanta gloria sedete,
nullu necessu n'abete,
ma quantumqu'a Deu petite
tuttu lo 'm balia tenete,
95 et em quella forma bui gaudete,
angeli de celu sete».
[...]